



Программа совместного создания знаний (Фокус на группы и регионы)

Общая информация о курсе

**«Развитие местной промышленности с помощью
кластерного подхода (B)»**

Local Industry Promotion by Cluster Approach (B)

課題別研修「産業クラスター・アプローチによる地域産業振興(B)」

2026-й японский финансовый год

Курс обучения №202517148J001

Период проведения программы

Подготовительный этап (онлайн): 9 ноября 2026 – 13 ноября 2026

Период проведения в Японии: 22 ноября 2026 – 12 декабря 2026

Заключительный этап (онлайн): В феврале 2027

(предварительно)

Данная информация относится к одной из программ совместного создания знаний JICA (фокус на группы и регионы) Японского агентства международного сотрудничества (JICA), реализуемой в рамках официальной помощи развитию правительства Японии на основе двустороннего соглашения между правительствами обеих стран.

Программа совместного создания знаний (ПССЗ)

В «Основных принципах помощи развитию», обнародованных Кабинетом министров Японии в июне 2023 г., четко определено, что «в своей помощи развитию Япония поддерживает дух совместного создания вещей, удовлетворяющих требованиям стран-партнеров, путем диалога и сотрудничества, уважая при этом независимость решений, волю и самобытность соответствующей страны и придерживаясь принципа принятия решений на местах. Япония также придерживается подхода построения с развивающимися странами двусторонних отношений, обеспечивающих взаимное обучение, обоюдный рост и развитие обеих сторон». Мы верим, что данная Программа совместного создания знаний станет средоточием процесса совместного обучения.

I. Концепция

Кластерный подход становится всё более распространённым инструментом экономического развития во всём мире. Он позволяет ускорить разработку новых продуктов, технологий и форм бизнеса благодаря созданию связей и синергетического эффекта среди предприятий и соответствующих организаций, включая государственные учреждения, университеты, научно-исследовательские учреждения, бизнес-ассоциации и финансовые институты. В долгосрочной перспективе он способствует развитию местной экономики и экономическому росту страны.

В рамках настоящей программы в ходе лекций, посещений объектов, дискуссий и презентаций участники ознакомятся с примером развития местной промышленности с помощью кластерного подхода в регионе Хокурику, Япония*. Участники также подготовят план действий по совершенствованию политики, институциональных механизмов и других условий среды для развития местной промышленности с использованием кластерного подхода.

*Кластерный подход в регионе Хокурику, Япония:

Концепция кластерного подхода различается в разных странах и регионах. В Японии же кластерный подход к развитию региональной промышленности, в том числе в регионе Хокурику, был выдвинут Министерством экономики, торговли и промышленности (METI) в 2001 году.

Пройдя через несколько этапов развития, а именно этап формирования кластеров, этап роста и этап самостоятельного устойчивого развития, данный подход приобрёл современную форму. Для неё характерно сотрудничество между промышленностью, научно-образовательными учреждениями, государственными органами и финансовыми институтами с использованием уникальных преимуществ и сетевых связей каждого региона.

II. Описание

1. Название (Курс обучения №)

Развитие местной промышленности с помощью кластерного подхода (В)
(202517148J001)

2. Продолжительность программы

Подготовительный этап (онлайн): 9 ноября 2026 – 13 ноября 2026

Период проведения в Японии: 22 ноября 2026 – 12 декабря 2026

Заключительный этап (онлайн): В феврале 2027 (предварительно)

3. Целевые регионы или страны

Казахстан, Кыргызская Республика, Таджикистан и Узбекистан

4. Соответствующие требованиям и целевые организации

Программа предназначена для представителей государственных органов и органов местного самоуправления, бизнес-ассоциаций, университетов и/или научно-исследовательских институтов, которые иницируют, содействуют развитию и/или осуществляют управление промышленными кластерами, а также для организаций, отвечающих за развитие промышленных агломераций.

5. Количество участников

4 участника

6. Язык

Русский

7. Цели

Участники усовершенствуют политику, институциональные механизмы и другие условия, способствующие более практическому и эффективному развитию местной промышленности с использованием кластерного подхода.

8. Результаты и содержание

Данный курс состоит из следующих компонентов. Подробная информация по каждому из них приведена ниже.

Ожидаемый результат модуля	Предметы / повестки дня	Методология
Участники подготовят и представят обзор ситуации в своих странах, охватывающий экономические условия, структуру промышленности, состояние промышленных агломераций, политику развития промышленных кластеров и	- Ситуационный анализ промышленных кластеров в странах участников (типы, уровень развития, деятельность, роль промышленного кластера) - Письменные упражнения по подготовительному отчёту - Презентация подготовительного отчёта и обмен мнениями	Лекции(онлайн) Практика(онлайн) Самостоятельное обучение Презентации

соответствующие мероприятия, а также ключевые проблемы и вызовы, стоящие перед ними.		
2. Участники получают понимание основных концепций промышленных кластеров и кластерного подхода к развитию промышленности.	-Развитие местной промышленности в Японии и эффективность промышленных кластеров -Основные концепции в области развития промышленных кластеров	Лекции Вопросы и ответы
3. С помощью кейс-стади участники смогут понять и проанализировать роль соответствующих заинтересованных сторон, участвующих в формировании, управлении и функционировании промышленных кластеров.	Промышленные кластеры региона Хокурику (например, в обрабатывающей промышленности) и роль каждого субъекта (кейс-стади) - Агентство по содействию развитию «Открытые инновации Фукуи» - Органы местного самоуправления - Частные компании	Лекции Посещение объектов Дискуссии
4. Участники смогут выбрать наиболее подходящие методы и инструменты кластерного подхода в качестве мер, направленных на развитие местной экономики и продвижения промышленности через анализ конкретных примеров и практические занятия.	-Идеальное взаимодействие между промышленностью, научно-образовательными учреждениями и государственными органами -Роли государственных должностных лиц в промышленной политике и в государственно-частном партнерстве	Лекции Дискуссии
5. Используя знания и практический опыт, полученные в ходе обучения, участники смогут разрабатывать предложения, направленные на содействие развитию отраслей промышленности своей страны, промышленных агломераций и/или промышленных кластеров, за которые они отвечают.	-Составление еженедельного отчета -Разработка проекта «План действий» - Презентация проекта «План действий» (после завершения программы) - Обмен мнениями с японскими экспертами (после завершения программы)	Самостоятельное обучение Практика Презентации Дискуссии

Вводный отчёт

Все кандидаты должны предоставить «Вводный отчёт» вместе с формой заявления на участие в программе. Отчёт будет принят во внимание при конкурсном отборе участников. Формат отчёта представлен в разделе VI «Приложение» («VI Annex»).

Подготовительный отчёт

Целью подготовительного отчета является постановление тем посредством анализа текущей ситуации и существующих проблем в стране участников. Выдвинутые темы будут рассматриваться в программе курса. Каждый участник должен будет написать отчёт в соответствии с форматом, который будет предоставлен после уведомления о принятии на программу обучения. Отчет необходимо будет прислать до начала подготовительного этапа (онлайн). Консультации для каждого участника во время подготовительного этапа (онлайн) запланированы на 13 ноября. После консультации каждый участник должен будет внести правки в свой отчёт, и отправить его в представительство организации до начала учебного курса в Японии. Презентация подготовительного отчета в Японии в присутствии лекторов запланирована на 23 ноября.

Предварительное расписание

○Подготовительный этап (онлайн) (9-13 ноября)

9 ноября (пн.)

- Организационное собрание (в режиме онлайн)

10 ноября (чт.)

- Лекция по теме «Развитие промышленной кластерной политики в Японии» (в записи)

11 ноября (ср.)

- Лекция по теме «Сравнительный обзор промышленной кластерной политики в Японии в Японии и Центральной Азии» (в режиме онлайн)

12 ноября (чт.)

- Лекция по теме ««Взаимосвязь японской культуры и общества с промышленным производством» (в режиме онлайн)

13 ноября (пт.)

- Практическое занятие: индивидуальные консультации по подготовительному отчету (в режиме онлайн)

○Период подготовки перед поездкой в Японию (16-20 ноября)

Участникам необходимо представить подготовительный отчёт, подготовленный в ходе подготовительного этапа, своим руководителям и коллегам в своей организации, а также получить их комментарии и обратную связь.

○ Первая неделя в Японии (23-27 ноября)

(1) Церемония открытия и ознакомительный брифинг в Центре JICA Кансай

(2) Презентация подготовительного отчёта и дискуссия

(3) Лекции

- «Основные концепции и инициативы в области развития промышленных кластеров в Японии»

- «Кластерные подходы в медицинской и биотехнологической отраслях»
- «Роль государственных должностных лиц в промышленной политике и взаимодействия между промышленностью, научно-образовательными учреждениями и государственными органами»
- «Экосистемы региональной экономики»

(4) Посещение объектов

- Посещение объектов по инициативам сотрудничества между промышленностью, научно-образовательными учреждениями и государственными органами

(5) Рефлексия и дискуссии

- Рефлексия и дискуссии по совместному созданию знаний
- Промежуточный обзор хода выполнения Плана действий

○Вторая неделя в Японии (30 ноября – 4 декабря)

(1) Лекции

- «Региональное промышленное развитие на уровне местного самоуправления: опыт префектур Фукуи и Исикава»

(2) Посещение объектов

- Посещение объектов сотрудничества между промышленностью, научно-образовательными учреждениями и государственными органами

- Научно-исследовательские институты

- Местные органы самоуправления

- Финансовые учреждения

- Ведущие компании с отличительными характеристиками

(3) Рефлексия и дискуссии

- Рефлексия и дискуссии по совместному созданию знаний
- Промежуточный обзор хода выполнения «Плана действий»

○Вторая неделя в Японии (7-11 декабря)

(1) Посещение объектов

- Общий обзор текстильного кластера и посещение предприятий, входящих в состав кластера

- Общий обзор кластера обрабатывающей отрасли промышленности и посещение предприятий, входящих в состав кластера

(2) Лекции

- Общий обзор и содержание деятельности интеллектуальных кластеров

※ Понятие **«интеллектуальный кластер»** относится к региональной инновационной системе, формируемой по инициативе местных организаций и основанной на деятельности университетов и других государственных научно-исследовательских учреждений, обладающих уникальными направлениями и потенциалом в области исследований и разработок. Такая система способствует технологическим инновациям посредством участия и сотрудничества компаний и других заинтересованных сторон как внутри региона, так и за его пределами.

(3) Рефлексия и дискуссии

- Размышления и дискуссия для совместного создания знаний
- (4) Проект «План действий»
 - Промежуточный обзор хода выполнения «Плана действий»
 - Разработка проекта «План действий»
 - Презентация проекта «План действий»
- (5) Итоговая оценочная сессия
 - Итоговая оценочная сессия
- (6) Церемония закрытия
- Заключительный этап(онлайн) в феврале 2027(предварительно)
 - (1) Совместная сессия «Как реализовать План действий»
 - (2) Презентация «Плана действий» и обсуждение

※Представленный график является предварительным и может быть изменён без уведомления.

※Участие в подготовительном и заключительном этапах является обязательным. При подаче заявления на участие необходимо получить одобрение в своей организации и в обязательном порядке принять участие в указанных сессиях.

III. Право на участие и процедуры

1. Ожидания в отношении подающих заявления организаций

- (1) Данный курс предназначен в первую очередь для организаций, которые намерены решать конкретные вопросы или проблемы, выявленные в ходе их деятельности. Ожидается, что подающие заявления организации будут использовать программу для этих конкретных целей.
- (2) Данный курс включает насыщенное содержание и схемы содействия, специально разработанные в Японии в сотрудничестве с соответствующими видными организациями. Эти особенности позволяют курсу отвечать конкретным требованиям подающих заявления организаций и эффективно содействовать им в решении возникающих вопросов и проблем.

2. Квалификационные требования к кандидатам

Ожидается, что подающие заявки организации выберут кандидатов, отвечающих следующим требованиям.

Примечание.

Организациям рекомендуется активно стимулировать женщин выдвигать свои кандидатуры для участия в программе в целях содействия достижению гендерного равенства и расширению прав и возможностей женщин.

Инвалидность. Лица с инвалидностью, отвечающие установленным требованиям, также могут подавать заявки на участие. Для них будет рассмотрена возможность создания «разумного приспособления». Следует отметить, что участие в некоторых мероприятиях программы может быть затруднено для лиц с инвалидностью из-за особенностей инфраструктуры и других объективных обстоятельств. Под «разумным приспособлением» понимается внесение, когда это нужно в конкретном случае, необходимых и подходящих модификаций и коррективов, не становящихся несоразмерным

или неоправданным бременем.

(1) Необходимые квалификации

- 1) Текущая должность: занимать руководящую должность или должность сотрудника в организации, осуществляющей планирование, реализацию и управление деятельностью по развитию промышленных кластеров и промышленных агломераций.
- 2) Опыт работы в соответствующей области: иметь стаж работы не менее 3 лет в сфере по содействию развития местной промышленности с помощью кластерного подхода либо в сфере развития промышленных агломераций.
- 3) Образование: иметь высшее образование.
- 4) Требования к техническому обеспечению:
 - a. Владение навыков по информационным технологиям
 - Наличие базовых навыков работы с компьютером, включая отправку и получение электронных писем с вложениями, а также использование веб-браузера.
 - Онлайн-часть программы проводится с использованием следующих сервисов: платформы для веб-конференций (Zoom), облачного хранилища данных (GIGAPOD) и других онлайн-платформ. Поддержка и обучение со стороны JICA по вопросам использования данных технологий будут ограничены, поэтому от участников требуется иметь способность самостоятельно осваивать новые цифровые инструменты и технологии.
 - b. Доступ в интернет
 - Высокоскоростной доступ в интернет (как минимум 2Мбит/с).
 - * Расходы на доступ к сети Интернет, связанные с участием в программе, несёт направляющая организация участника.
 - c. Средства технического обеспечения (минимальные требования)
 - Постоянный доступ к компьютеру дома или на рабочем месте.
 - Операционная система: Windows или Mac OS (предпочтительно последняя версия).
 - Процессор: Intel Core 2 Duo или выше, превышающей тактовую частоту более 2 ГГц.
 - Оперативная память: 4 ГБ RAM и более.
 - Свободное место на жёстком диске: 5 ГБ.
 - Браузер: предпочтительно Google Chrome (также поддерживаются Microsoft Edge, Firefox и Safari).
 - Дополнительное оборудование: веб-камера, микрофон и устройство вывода звука (динамики или гарнитура).
 - d. Программное обеспечение (может потребоваться для участия в программе)

- Приложение Zoom Client для проведения онлайн-встреч (<https://zoom.us/download>).

* Если использование Zoom не разрешено вашим ИТ-администратором или ограничения не позволяют установить программу на ваш рабочий компьютер, пожалуйста, сообщите об этом JICA при подаче заявки на участие в программе.

- 5) Состояние здоровья: для прохождения программы в Японии кандидат должен быть здоровым. В целях снижения риска обострения симптомов, связанных с инфекциями дыхательных путей, честно укажите в медицинской карте (АНКЕТА ОБ ОГРАНИЧЕНИЯХ ПО СОСТОЯНИЮ ЗДОРОВЬЯ в бланке заявки), были ли у вас следующие заболевания: гипертония, диабет, сердечно-сосудистые заболевания, сердечная недостаточность, хронические заболевания дыхательных путей.

(2) Необходимые квалификации

- 1) Ожидается, что участники будут использовать знания и опыт, полученные в ходе программы (лекций, посещения объектов, дискуссий и других мероприятий), для содействия развитию местной промышленности в своей стране с помощью кластерного подхода.
- 2) Возраст: в возрасте от двадцати пяти (25) до пятидесяти (50) лет.
- 3) Гендерное равенство и расширение прав и возможностей женщин. JICA заинтересовано в увеличении числа заявок от женщин, поскольку в прошлом их количество было недостаточным. JICA придерживается принципов гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин и предоставляет равные возможности всем кандидатам независимо от их сексуальной ориентации и гендерной идентичности.

3. Необходимые для подачи заявления документы

- (1) Форма заявки:** форму заявки можно получить **в зарубежном представительстве JICA (или в посольстве Японии)**

* Если у вас имеются какие-либо трудности/затруднения, требующие оказание помощи, пожалуйста, укажите нужный вид помощи в вопроснике о наличии медицинских ограничений (1-(с)) формы заявления. Информация будет рассмотрена и использована для обеспечения разумных удобств.

- (2) Ксерокопия паспорта:** если у вас есть паспорт, с которым вы поедете в Японию, то вы должны представить его вместе с анкетой. В противном случае просим вас представить ксерокопию паспорта сразу же после его получения.

* В ксерокопии паспорта должна быть указана следующая информация: имя, дата рождения, гражданство, пол, номер паспорта и дата истечения срока действия.

* Рекомендуется, чтобы оставшийся срок действия вашего паспорта превышал 6 месяцев после последнего дня программы.

4. Процедуры подачи заявки и отбора

(1) Представление документов для подачи заявки

Дата закрытия приёма заявок: **пожалуйста, уточните крайний срок подачи заявки на местах в зарубежном представительстве JICA (или в посольстве Японии).**

(Вся требуемая документация должна быть предоставлена в **Центр JICA в Японии до 30 сентября 2026 г.**)

(2) Отбор

Первичный отбор проводится в зарубежном представительстве JICA (или посольстве Японии) после получения официальных документов от вашего правительства. При проведении окончательного конкурсного отбора Центр JICA в Японии будет консультироваться с заинтересованными организациями в Японии. Высоко будут оцениваться организации с наилучшими планами по использованию данной возможности участия.

Правительство Японии будет рассматривать заявителей, принадлежащих к военным или другим организациям, связанным с военными, и/или призванных на военную службу, принимая во внимание их обязанности, должность в организации и другую соответствующую информацию комплексно в соответствии с «Основными принципами помощи развитию» Японии.

(3) Уведомление о приёме

Зарубежное представительство JICA (или посольство Японии) уведомит о результатах **не позднее 14 октября 2026 г.**

5. Необходимые для подачи вместе с заявлением дополнительные документы

От всех кандидатов требуется вводный отчёт (просим вас ознакомиться с содержанием Приложения «Вводный отчет» для получения более подробной информации). Его необходимо представить не позднее установленного срока подачи заявки и следует отправить в зарубежный офис JICA (или в Посольство Японии) вместе с заявлением. Данный отчёт будет использоваться в качестве справочного материала при конкурсном отборе участников.

6. Условия участия

От участников ПССЗ требуется:

- (1)** строго соблюдать расписание занятий;
- (2)** не менять самостоятельно авиабилеты (класс обслуживания и рейс, подготовленные JICA) и проживание;
- (3)** понимать наличие запрета на выезд из Японии в течение курса (для возвращения на родину и пр.) (за исключением программ длительностью более одного года);
- (4)** не привозить и не приглашать членов семьи (за исключением программ длительностью более одного года);

- (5) выполнять инструкции и соблюдать условия, которые могут быть установлены как правительством страны кандидата, так и Японским правительством в отношении данного курса;
- (6) соблюдать правила и требования партнеров по реализации программы для предоставления программы или заведений;
- (7) не заниматься политической деятельностью или каким-либо видом работы для получения прибыли;
- (8) прекратить программу в случае нарушения участниками японских законов или правил JICA, а также в случае совершения участниками незаконного или аморального поступка, получения тяжелого заболевания или серьезной травмы, не позволяющих продолжать курс. Участники несут ответственность за оплату любых затрат на лечение упомянутых состояний здоровья, за исключением медицинской помощи, указанной в пункте (3) раздела «5. Расходы», «IV. Административные меры»;
- (9) в случае нарушения участниками законов и постановлений необходимо погасить всю сумму или часть расходов ПССЗ в зависимости от тяжести такого нарушения;
- (10) не водить автомобиль или мотоцикл, независимо от наличия международного водительского удостоверения;
- (11) соблюдать правила и требования в месте проживания участников;
- (12) вернуть выплаты или другие пособия, выплаченные JICA в случае изменения в расписании курса.

IV. Административные меры

1. Организатор (Центр JICA в Японии)

(1) **Центр:** Центр JICA Хокурику (JICA HOKURIKU)

(2) **Сотрудник программы:** г-жа Фуруя Риса (FURUYA Risa)
(Furuuya.Risa@jica.go.jp)

2. Партнер по реализации

(1) **Название:** Тихоокеанский центр обмена ресурсами (Pacific Resource Exchange Center (PREX))

(2) **URL:** <https://www.prex-hrd.or.jp/en/>

(3) **Примечание:** «Мы проводим обучающие курсы, которые в основном направлены на промышленное развитие и продвижения промышленности, которые рассчитаны на руководителей предприятий и государственных служащих из развивающихся стран. Участники, приезжающие из-за рубежа, получают в ходе обучения новые знания и практический опыт, которые впоследствии используют для содействия развитию своих стран.

Одновременно с этим японские компании, принимая участие в реализации данных программ и в приёме участников, способствуют интернационализации своей деятельности и развитию международного сотрудничества. Мы и впредь будем стремиться к построению взаимовыгодных партнёрских отношений между Японией и развивающимися странами».

3. Приезд в Японию

(1) **Авиабилет:** как правило, JICA организует билеты эконом-класса туда и обратно между международным аэропортом, указанным JICA, и Японией.

(2) **Страхование на время поездки:** страховка покрывает пребывание с момента приезда до момента отъезда из Японии. Таким образом, время в пути за пределами Японии (включая поврежденный багаж на рейсе прибытия в Японию) не покрывается страховкой.

4. Проживание в Японии

JICA организует места для проживания участников программы в Японии.

5. Расходы

Следующие расходы в Японии будут оплачены JICA:

(1) Расходы на питание, проживание и промежуточные остановки.

(2) Расходы на учебные поездки (в основном в виде железнодорожных билетов).

(3) Оплата медицинской помощи участникам, заболевшим после прибытия в Японию (расходы, связанные с предшествующими заболеваниями, беременностью или с лечением у стоматолога не включаются)

(4) Расходы на проведение программы, включая материалы.

(5) Более подробную информацию см. в разделе «III. ALLOWANCES» (СОДЕРЖАНИЕ) брошюры для участников под названием «KENSHU-IN GUIDE BOOK» (СПРАВОЧНИК ДЛЯ КЭНСЮУ-ИН).

*Ссылка на сайт:

https://www.jica.go.jp/english/activities/schemes/tech_pro/acceptance_training/index.html

6. Ориентация перед отъездом*

Ориентация перед отъездом проводится в офисе JICA соответствующей страны (или в Посольстве Японии) для ознакомления участников с подробностями поездки в Японию, условиями курса и другими вопросами.

*Видеоролики «Knowledge Co-Creation Program and Life in Japan» и «Introduction of JICA Center» доступны для просмотра по ссылке ниже. Видеоролик «Introduction of JICA Center» содержит информацию о центрах JICA, включая: местоположение центра, здание, вход в здание, стойку регистрации, вестибюль, офисные помещения, жилые комнаты для участников, удобства (в том числе сушилки для рук), ванные комнаты (душевые и туалеты), туалетные принадлежности, столовую, прачечную (стиральные машины и утюги), компьютерный класс (компьютеры для участников), медицинский кабинет, банкомат, спортивный зал и прилегающую территорию.

Часть I: Канал YouTube о Программе совместного создания знаний и жизни в Японии	
Английская версия	https://www.youtube.com/watch?v=SLurfKugrEw
Русская версия	https://www.youtube.com/watch?v=P7_ujz37AQc
Часть II: Ознакомление с Центрами JICA в Японии	
Центр JICA Хокурику	https://www.jica.go.jp/hokuriku/english/office/index.html
Центр JICA Кансай	https://www.jica.go.jp/kansai/english/office/index.html

V. Прочая информация

1. Персональный компьютер

Участникам настоятельно рекомендуется иметь при себе персональный компьютер (ПК) для подготовки и/или доработки первоначального отчёта и плана действий.

В Японии используется вилка с разъемом типа «А», поэтому если участник планирует привезти свой компьютер, ему также необходимо будет иметь при себе адаптер для вилки типа «А». Напряжение в электрической сети в Японии составляет 100 вольт и частота электрического тока 50/60 Гц.



2. Одежда

Исходя из данных о температуре и количестве осадков, приведенных в таблице ниже, участникам рекомендуется привезти с собой одежду для ранней зимы, а также зонтик.

Участникам необходимо будет также привезти с собой комплект одежды для торжественных церемоний. Участники могут выбрать в качестве этого национальный костюм или деловой костюм на свое усмотрение.

3. Климат в Канадзава (регион Хокурику)

Среднемесячные показатели												
Месяц	Янв.	Фев.	Мар.	Апр.	Май	Июнь	Июль	Авг.	Сен.	Окт.	Ноя.	Дек.
Средняя температура(°C)	3.7	3.6	6.5	12.2	16.9	20.9	25.1	26.6	22.2	16.7	11.3	6.5
Максимальная температура(°C)	6.8	6.7	10.5	16.6	21.4	24.5	28.7	30.4	26	21	15.3	10
Минимальная температура(°C)	0.8	0.6	2.7	7.9	12.6	17.7	22.2	23.1	19	13	7.4	3.2
Количество осадков (мм)	266	184	153	143	154	193	226	164	241	188	267	287

* 0 °C = 32F (F = 9/5C+32) --- 10 °C = 50 F --- 20 °C = 68 F --- 30 °C = 86 F

4. Участникам рекомендуется привезти с собой около 200 долларов США (US) для покрытия расходов на первые несколько дней пребывания в Японии.

VI. Приложения: Вводный отчёт (формат)

Отчёт должен быть написан на русском языке и представлен в печатном виде объёмом не более двух (2) страниц.

1. Информация о кандидате	
ФИО	
Страна	
2. Структура вашей организации, занимаемая вами должность и количество сотрудников. (Если есть схема структуры организации, приложите ее и отметьте на ней вашу позицию).)	
3. Ваша профессия и задачи в организации	
4. Основные отрасли промышленности, где функционируют промышленные кластеры в вашей стране	
5. Основные проблемы, стоящие в вашей стране применительно к развитию промышленности с применением кластерного подхода	
6. Каковы, по вашему мнению, причины проблем, перечисленных в пункте 5 ?	
7. Проблемы, с которыми вы сталкиваетесь в своей профессиональной деятельности	
8. Каковы ваши ожидания от учебного курса в рамках данной программы ?	

Для справки

JICA и развитие потенциала

Техническое содействие — это сотрудничество между людьми, которое поддерживает партнерские страны в повышении их всестороннего потенциала для решения проблем развития собственными силами. Вместо того, чтобы применять японские технологии как таковые в странах-партнёрах, техническое содействие JICA предлагает решения, которые наилучшим образом соответствуют их потребностям, через взаимодействие с живущими там людьми. При этом учитываются такие факторы, как региональные особенности, историческое прошлое и национальные языки. JICA не ограничивает свое техническое сотрудничество одним развитием человеческих ресурсов; оно предлагает многоуровневую помощь, которая также включает организационное укрепление, разработку политики и институциональное строительство.

Методы реализации технического сотрудничества JICA можно разделить на два подхода. Один из них – зарубежное сотрудничество путём направления в страны партнёров экспертов и волонтеров из различных секторов развития; другой – оказания содействия внутри страны путём приглашения участников из развивающихся стран в Японию. Последний метод — это реализация «Программы совместного создания знаний», ранее называемой «Программой обучения», являющейся одной из основных программ, осуществляемых в Японии. Приглашая официальных лиц из стран-партнёров, и при содействии со стороны отечественных партнёров, Программа совместного создания знаний предоставляет технические знания и практические решения проблем развития в странах-участниках.

Программа совместного создания знаний (с фокусом внимания на группы и регионы) уже давно занимает важное место в деятельности JICA. Около 400 заранее организованных курсов охватывают широкий спектр профессиональных областей, начиная от образования, здравоохранения, инфраструктуры, энергетики, торговли и финансов и заканчивая сельским хозяйством, развитием сельских районов, аспектом гендерного равенства и охраной окружающей среды. Разнообразные программы в целях удовлетворения конкретных потребностей разрабатываются на заказ различными целевыми организациями, такими как организации по разработке политики, организации по предоставлению услуг, а также исследовательские и научные учреждения. Некоторые программы разработаны для определенной группы стран со схожими проблемами развития.

Японский опыт развития

Япония, как первая незападная страна, ставшая развитым государством, превратилась в свободную, мирную, процветающую и демократическую страну, сохранив при этом свои традиции. Япония послужит одним из лучших примеров для наших стран-партнёров в плане их собственного развития.

От инженерных технологий до методов управления производством, большинство ноу-хау, которые позволили Японии стать тем, чем она является сегодня, появились в результате процесса принятия и адаптации нового, разумеется, сопровождавшегося бесчисленными неудачами и ошибками, которые стояли за историями успеха.

Благодаря постепенной адаптации и применению Японией западных систем, методов и технологий с учётом собственных условий, Япония создала кладёз знаний, не встречающихся в других странах, начиная от уникальных систем организации, администрирования и управления персоналом и заканчивая такими социальными

системами, как подход к улучшению условий жизни и структурой государственного управления. Нелегко применить этот опыт в других странах, где обстоятельства отличаются, но опыт может дать идеи и подсказки, которые пригодятся при разработке мер для решения проблем.

Поэтому JICA хотела бы пригласить как можно больше руководителей из стран-партнёров посетить нас, пообщаться с жителями Японии, увидеть преимущества и недостатки японских систем, чтобы интегрирование полученных результатов помогло им достичь поставленных целей развития.



Контактная информация для запросов

Для запросов и получения дополнительной информации, пожалуйста,
обращайтесь в представительство JICA за рубежом или в посольство Японии.
Кроме того, направляйте корреспонденцию по адресу:

Центр JICA Хокурику (JICA HOKURIKU)